♡ 뉴비전 소식(Announcements) ♡

1. 활영합니다!

오늘 처음 나오신 분들을 우리 주 예수 그리스도의 이름으로 환영합니다. We welcome new visitors with our whole hearts in the name of our Lord, Jesus Christ.

2. 교인 소식 및 교회 행사 안내

2022년도 교회 표어 및 요절(Slogan and Key Verse for Year 2022)

- ●표어 : 깨어 있으라! 예비하고 있으라! (Be alert! Be ready!)
- ●요절: 마태복음(Matthew) 24:42-44 그러므로 깨어 있으라 어느 날에 너희 주가 임할는지 너희가 알지 못함이니라 ...이러므로 너희도 예비하고 있으라 생각지 않은 때에 인자가 오리라
- 1) 복음 설교(Sermon on The Gospel): 예수 그리스도의 복음에 굳게 서기 위해 복음에 관한 설교를 계속하고 있습니다. 이번 기회를 통해 예수 그리스도의 복음에 굳게 설 수 있는 우리 모두가 되시기를 바랍니다.

 The sermon about the gospel of Jesus Christ will be preached continually for us in order to stand firm in the gospel of Jesus Christ. Let's have good opportunity that we can stand firm in the gospel of Jesus Christ.
- 2) 이정엽 목사 유튜브 설교 영상(Rev. Lee's Youtube Sermon): 유튜브에서 "이정엽 목사 뉴비전교회"를 치면 그동안 실린 이정엽 목사님의 설교 영상을 시청할 수 있습니다. 여러분도 애용하시고 주위 사람들에게도 권유해주십시오.
 If you type "Jeong Yeop Lee New Vision Church" on YouTube, you can watch his sermon videos. Please use and recommend them to the people around you.
- 3) 교회 웹사이트 오픈(Open New Vision Church Website) 뉴비전교회 웹사이트를 오픈하였습니다. 교회 웹주소는 www.newvisionmission.org 입니다. We opened church website: www.newvisionmission.org
- 4) 목사님 신문 칼럼: 이정엽 목사님 칼럼이 매월 TCN(텍사스 크리스챤 뉴스) 신문에 실리고 있습니다. 인터넷을 통해서도 읽을 수 있습니다. www.texaschristiannews.com 신앙칼럼. Once a month you can read Rev. Lee's column on TCN Newspaper. You can also read it at: www.texaschristiannews.com

뉴 비 전 교 회

NEW VISION CHURCH

Vol. 16 No. 42 2022년 10월 23일 (October 23, 2022)

예수 그리스도 안에서 하나님의 새 비전이 이루어지는 교회 God's new vision in Christ has come true in us!

뉴 비 전(New Vision)

새 피조물(New Creature)새 언약(New Covenant)새 계명(New Commandment)새 예루살렘(New Jerusalem)



2022년도 표어

배어 있으라! 예비하고 있으라!Be alert! Be ready!

2019 Greenstone Trail Carrollton, TX 75010 ® (214) 534-7141 (교회 Church) Web: www.newvisionmission.org Email: newvisionch1@gmail.com Pastor Lee: jyleepeace@gmail.com

◈ 꾸일예배운서

Parent's Lord's Day Worship

2022년 10월 23일 오전 11시 30분 (October 23, 2022 11:30 AM)

예배 초청(Call to Worship) 예배 인도자(Presider)
신앙 고백(The Apostles' Creed) 다같이(Altogether)
찬양과 경배(Praise & Adoration)
봉 헌(Offering) 다같이(Altogether)
봉헌 기도(Offertory Prayer) 이정엽 목사(Rev. Lee)
주 기 도(Lord's Prayer) 다같이(Altogether)
성경 봉독(Scripture Reading) 다같이(Altogether) 마태복음(Matthew) 4:23-24
설 교(Sermon) 이정엽 목사(Rev. Lee) 예수 그리스도의 복음의 2단계 기쁜 소식 (Second Good News of the Gospel of Jesus Christ): 이 땅에서 말씀하시고 행하신 예수님의 사역 Jesus' ministry that He said and did in this world
찬 양(Praise) 다같이(Altogether) 살아계신 주 (Because He Lives)
축 도(Benediction) 이정엽 목사(Rev. Lee)
소식 나눔(Announcements) 이정엽 목사(Rev. Lee)
성도의 교제(Fellowship) 다같이(Altogether)

3) 예수님의 치유 사역은 그의 구원 사역이 전인적인 치유임을 보여줍니다.(Jesus' healing ministry shows that His redemptive work is for our holistic healing.)

마태복음(Matthew) 8:16-17

- 16. 저물매 사람들이 귀신 들린 자를 많이 데리고 예수께 오거늘 예수께서 말씀으로 귀신들을 쫓아내시고 병든 자들을 다고치시니
- 17. 이는 선지자 이사야를 통하여 하신 말씀에 우리의 연약한 것을 친히 담당하시고 병을 짊어지셨도다 함을 이루려 하심이더라
- 16. When evening came, they brought to Him many who were demon-possessed; and He cast out the spirits with a word, and healed all who were ill.
- 17. This was to fulfill what was spoken through Isaiah the prophet: "HE HIMSELF TOOK OUR INFIRMITIES AND CARRIED AWAY OUR DISEASES."

베드로전서(1 Peter) 2:24

친히 나무에 달려 그 몸으로 우리 죄를 담당하셨으니 이는 우리로 죄에 대하여 죽고 의에 대하여 살게 하려 하심이라 그가 채찍에 맞음으로 너희는 나음을 얻었나니 and He Himself bore our sins in His body on the cross, so that we might die to sin and live to righteousness; for by His wounds you were healed.

마가복음(Mark) 16:17-18

- 17. 믿는 자들에게는 이런 표적이 따르리니 곧 그들이 내 이름으로 귀신을 쫓아내며 새 방언을 말하며
- 18. 뱀을 집어올리며 무슨 독을 마실지라도 해를 받지 아니하며 병든 사람에게 손을 얹은즉 나으리라 하시더라
- "These signs will accompany those who have believed: in My name they will cast out demons, they will speak with new tongues;
- 18. they will pick up serpents, and if they drink any deadly poison, it will not hurt them; they will lay hands on the sick, and they will recover."
- 4) 예수님의 지유 사역은 그의 긍휼에 넘치진 사랑에서 비롯된 것이었습니다.(Jesus' healing ministry was originated from His compassionate love.)

마태복음(Matthew) 9:36

무리를 보시고 불쌍히 여기시니 이는 그들이 목자 없는 양과 같이 고생하며 기진함이라

Seeing the people, He felt compassion for them, because they were distressed and dispirited like sheep without a shepherd. 히브리서(Hebrews) 3:7

그러므로 성령이 이르신 바와 같이 오늘날 너희가 그의 음성을 듣거든

Therefore, just as the Holy Spirit says, "TODAY IF YOU HEAR HIS VOICE,

히브리서(Hebrews) 12:25

너희는 삼가 말하신 자를 거역하지 말라...

See to it that you do not refuse Him who is speaking...

- 2. **예수님의 천국 복음 전파 사역**(Jesus' ministry of Proclaiming/ Preaching the gospel of the kingdom)
- 3. 예수님의 치유 사역(Jesus' ministry of Healing)
 - 1) 예수님은 모든 병을 다 고치셨습니다. Jesus healed every disease and sickness.
 - 2) 예수님의 치유 사역은 그가 메시야이심을 보여주기 위함이었습니다.

Jesus' healing ministry testifies that He is the Messiah.

이사야(Isaiah) 61:1-2

주 여호와의 영이 내게 내리셨으니 이는 여호와께서 내게 기름을 부으사 가난한 자에게 아름다운 소식을 전하게 하려 하심이라 나를 보내사 마음이 상한 자를 고치며 포로된 자에게 자유를, 갇힌 자에게 놓임을 선포하며 The Spirit of the Lord GOD is upon me, Because the LORD has anointed me To bring good news to the afflicted; He has sent me to bind up the brokenhearted, To proclaim liberty to captives And freedom to prisoners;

누가복음(Luke) 4:18, 21

- 18. 주의 성령이 내게 임하셨으니 이는 가난한 자에게 복음을 전하게 하시려고 내게 기름을 부으시고 나를 보내사 포로 된 자에게 자유를, 눈 먼 자에게 다시 보게 함을 전파하며 눌린 자를 자유롭게 하고
- 21. 이에 예수께서 그들에게 말씀하시되 이 글이 오늘 너희 귀에 응하였느니라 하시니
- 18. "THE SPIRIT OF THE LORD IS UPON ME, BECAUSE HE ANOINTED ME TO PREACH THE GOSPEL TO THE POOR. HE HAS SENT ME TO PROCLAIM RELEASE TO THE CAPTIVES, AND RECOVERY OF SIGHT TO THE BLIND, TO SET FREE THOSE WHO ARE OPPRESSED.
- 21. And He began to say to them, "Today this Scripture has been fulfilled in your hearing."

◈ 본문: 마태복음(Matthew) 4:23-24

- 23. 예수께서 온 갈릴리에 두루 다니사 그들의 회당에서 가르치시며 천국 복음을 전파하시며 백성 중의 모든 병과 모든 약한 것을 고치시니
- 24. 그의 소문이 온 수리아에 퍼진지라 사람들이 모든 앓는 자 곧 각종 병에 걸려서 고통 당하는 자, 귀신 들린 자, 간질하는 자, 중풍병자들을 데려오니 그들을 고치시더라
- 23. Jesus was going throughout all Galilee, teaching in their synagogues and proclaiming the gospel of the kingdom, and healing every kind of disease and every kind of sickness among the people.
- 24. The news about Him spread throughout all Syria; and they brought to Him all who were ill, those suffering with various diseases and pains, demoniacs, epileptics, paralytics; and He healed them.

<u>예수 그리스도의 복음의 2단계 기쁜 소식</u>

(Second Good News of the Gospel of Jesus Christ):

이 땅에서 말씀하시고 행하신 예수님의 사역

Jesus' ministry that He said and did in this world

마태복음(Matthew) 4:23

예수께서 온 갈릴리에 두루 다니사 그들의 회당에서 가르치시며 천국 복음을 전파하시며 백성 중의 모든 병과 모든 약한 것을 고치시니

Jesus was going throughout all Galilee, teaching in their synagogues and proclaiming the gospel of the kingdom, and healing every kind of disease and every kind of sickness among the people.

- 1. 예수님의 가르치시는 사역(Jesus' Teaching Ministry)
 - 1) 예수님께서 가르치신 주된 내용은 무엇인가? What are the main points of Jesus' teaching?
 - (1) 하나님이 누구시며 어떤 분이신지를 바르게 가르쳐주셨고, 성부 하나님의 뜻을 이루기 위해서 끝까지 순종하시는 본을 보여주셨다.

Jesus taught exactly who God is and what He is, and He showed an example of obedience to fulfill the will of God the Father.

- (2) 하나님의 말씀에 대한 잘못된 가르치심과 행동과 전통을 바로잡아 주셨다.
 - Jesus corrected wrong teachings, deeds, and traditions about God's words.
- (3) 하나님 나라에 들어가기 위해 회개할 것과 오직 예수님만이 하나님께로 가는 유일한 길이요 구원자이심을 강조하고, 이 땅에서부터 하나님의 백성답게 살아야 할 것을 가르치셨다.
 Jesus taught us to repent in order to enter into the kingdom of God and emphasized that only Jesus is the way to God and is only Savior, and we need to live as God's people in this world.
- 2) 우리가 어떻게 지금도 예수님의 가르침을 받을 수 있는가? How can we still be taught by Jesus?
 - A. 사도 요한의 가르침(The Apostle John's Teachings)

요한일서(1 John) 1:1-3

- 2. 이 생명이 나타내신 바 된지라 이 영원한 생명을 우리가 보았고 증언하여 너희에게 전하노니 이는 아버지와 함께 계시다가 우리에게 나타내신 바 된 이시니라

- 3. 우리가 보고 들은 바를 너희에게도 전함은 너희로 우리와 사귐이 있게 하려 함이니 우리의 사귐은 아버지와 그의 아들 예수 그리스도와 더불어 누림이라
- What was from the beginning, what we have heard, what we have seen with our eyes, what we have looked at and touched with our hands, concerning the Word of Life--
- and the life was manifested, and we have seen and testify and proclaim to you the eternal life, which was with the Father and was manifested to us--
- what we have seen and heard we proclaim to you also, so that you too may have fellowship with us; and indeed our fellowship is with the Father, and with His Son Jesus Christ.
- B. 사도 바울의 가르침(The Apostle Paul's Teachings)

에베소서(Ephesians) 4:21

진리가 예수 안에 있는 것 같이 너희가 과연 그에게서 듣고 또한 그 안에서 가르침을 받았을진대 if indeed you have heard Him and have been taught in Him, just as truth is in Jesus

- C. 우리가 어떻게 계속적으로 예수님의 가르침을 받을 수 있는가?(How can we continue to be taught by Jesus?)
 - A) 진리를 사랑으로 계속적으로 말하시며 들으십시오. Speak the truth in love continually and listen it.

에베소서(Ephesians) 4:15 오직 사랑 안에서 참된 것을 하여 범사에 그에게까지 자랄지라 그는 머리니 곧 그리스도라

but speaking the truth in love, we are to grow up in all aspects into Him who is the head, even Christ.

B) 예수님은 지금도 나에게 말씀하시고 가르치십니다. Jesus still speaks to me and teaches me.

히브리서(Hebrews) 13:5-6

...그가 친히 말씀하시기를 내가 결코 너희를 버리지 아니하고 너희를 떠나지 아니하리라 하셨느니라 그러므로 우리가 담대히 말하되 주는 나를 돕는 이시니 내가 무서워하지 아니하겠노라 사람이 내게 어찌하리요 하노라

..., being content with what you have; for He Himself has said, "I will never desert you, nor will I ever forsake you," so that we confidently say, "The Lord is my helper, I will not be afraid. What will man do to me?"